

Critica dal lector sco impuls per autur

■(anr/fa) Crititgar e lectorar era il tema da la discussiun al podi: Il linguist independent Manfred Gross, il professer da rumantsch Cla Riatsch e l'autur Arno Camenisch han quintà da lur experientias en chaussa. «Ils dis da litteratura a Domat s'occupan gia dapi 20 onns cun il scriver, interpretar e crititgar texts», ha avrà il moderatur *Guadench Dazzi* la discussiun. L'autur *Arno Camenisch* che ha laschà lectorar ses «Sez ner» da *Cla Riatsch* ha maneggi ch'i saja impurtant d'enconu-

scher ses lector e dad avair confidenza en el: «Jau spetg dal lector ch'el saja direct e sincer, decider finalmain stoi alura sez.» Sch'il lector enconuscha memia bain l'autur exista a l'avis da *Manfred Gross* il privel «ch'ins na ristga betg da dir la vardad a l'autur». Il dialog cun l'autur è tenor *Cla Riatsch* in bun med da lavur, «uschia vegnan ins ad encleger pli bain quai che l'autur vul dir». Quals èn ils puncts centrals d'in bun lectorat? ha vuli savair il moderatur: «Ch'il text saja linguisticamain correct e

la lingua bain legibla, fluida e chaperibla», ha ditg *Gross* che lectorescha surtut texts scientifics. *Riatsch* ha cuntradì: «Legigel e chaperibel na dastgan esser ils puncts centrals, la litteratura ha savens la veglia dad ir counter las normas ed apparair illegibla, quella pussai-vladad ston ins laschar sco lector als auturs.» Dad in bun lector survegn l'autur sco che ha ditg *Camenisch* blers impuls, ils quals al giordan da stritgar passaschas na uschè necessarias, «era, sch'ellas stattan a cor a l'autur».



Arno Camenisch, Manfred Gross e Cla Riatsch pronts per la discussiun al podi.

FOTO F. ANDRY